

FUSSWALLFAHRT DER FREIWILLIGEN FEUERWEHR ELSARN


Von 6. bis 9. August 2009 begaben sich einige Kameradinnen und Kameraden sowie Freundinnen und Freunde der Freiwilligen Feuerwehr Elsarn am Jauerling auf eine Wallfahrt nach Mariazell. Man wollte sich damit für die hervorragende Gemeinschaft in und um die

Feuerwehr bedanken.

Nach einem viertägigen Fußmarsch erreichten die insgesamt 17 Fußwallfahrer am Sonntag, dem 9. August, kurz vor 11 Uhr die Basilika von Mariazell.

Dort wurden sie von den restlichen Pilgern, welche mit einem

Reisebus angereist waren, gebührend empfangen.

Nach dem Mittagessen und dem Besuch des Feuerwehrfestes von Mitterbach machten sich die ca. 50 Personen wieder auf den Heimweg, mit unvergesslichen Eindrücken im Gepäck.



öffentlicher NOTAR MAG. GERHARD FIEGL



Kompetente Beratung und Abwicklung
in Angelegenheiten des
Erb-, Familien-, Liegenschafts- und
Gesellschaftsrechtes

Kostenlose Grundbuch- und Firmenbucheinsicht

Hauptstrasse 31
3620 Spitz / Donau

Tel.: 02713/2328

Fax: Dw 20

e-mail: fiegl@notar.at

FF TRANDORF VERANSTALTET ZUM 30. MAL DAS ERNTEFEST

Die Freiwillige Feuerwehr Trandorf veranstaltete vom 28. – 30. August ihr traditionelles Erntefest im Feuerwehrhaus. Für Speis und Trank sowie gute Unterhaltung an den diversen Bars wurde bestens gesorgt.

Am Freitag spielte die Musikgruppe „LIFE BROTHERS“, die zum ersten Mal in Trandorf zu Gast war, groß auf. Am Samstag gab die bewährte Gruppe „EGON 7“ noch eins drauf und sorgte für Stimmung bis in die frühen Morgenstunden. Nach der Festmesse am Sonntag umrahmte der Musikverein Mühldorf den Frühschoppen. Bei der Tombola wurden viele wertvolle Preise verlost. Danach sorgten die „DONAUPRINZEN“ für tolle Unterhaltung.



SüWa-Trophy-Sieger: Kdt. OBI Erwin Göls, Emil Siebenhandl, Andreas Rupf, Manuel Muthenthaler, Lukas Mottl und gGR Christian Schauer (vorne), Roman Thennemayer, BR Karl Krayatsch, Ingrid Kalnay, ABI Johann Weber, Christoph Weber, Bernhard Sekora, Christof Rambausek, Thomas Rupf und Bgm. Ing. Manfred Hackl



Erntecup: v.l.n.r.: Trandorf 2, Sperkental und Trandorf 3

Höhepunkt am Samstagnachmittag war der 5. Erntecup, der in Form eines Parallelkuppelbewerbes ausgetragen wurde und immer sehr gern von unseren Gästen besucht wird. 32 Gruppen stellten ihr Können unter Beweis und kämpften um 8 Pokale sowie den begehrten Wanderpreis. Trandorf ging mit vier Gruppen in den Bewerb.

Sieger wurden die Kameraden aus Sperkental vor den Gruppen Trandorf 2 und Trandorf 3. Gleichzeitig war der Erntecup der dritte und letzte Bewerb der SüWa (Südwaldviertel)-Trophy. Zuvor hatte es Bewerbe in Raxendorf und Heiligenblut gegeben.

Die Gesamtwertung der SüWa-Trophy holten sich die Hausherren (Trandorf 3). Sie gewannen mit Respektabstand vor Heiligenblut 1 und Raxendorf 1. Für die drei Erstplatzierten gab es eigens kreierte Pokale und Gutscheine des Feuerwehrausstatters Thennemayer, Hürm.

Die FF Trandorf bedankt sich für den zahlreichen Besuch und bei allen freiwilligen Helfern! Der Reinerlös dient zum Ankauf von Schutzbekleidung und technischer Ausrüstung.

Kommandant OBI Erwin Gölb



Die Kameraden der Gruppe Trandorf 2 bedanken sich bei Herrn Armin Schmid für die Unterstützung beim Ankauf neuer Trainingsanzüge

FEUERWEHRABSCHNITT SPITZ FEIERT ABSCHNITTSFEUERWEHRTAG UND 125-JAHR-JUBILÄUM



Am Sonntag, dem 13. September 2009, wurde im Renaissancesaal von Schloss Spitz der Abschnittsfeuerwehrtag des Feuerwehrabschnittes Spitz abgehalten.

Abschnittsfeuerwehrkommandant BR Karl Krayatsch konnte dazu LABg. Josef Edlinger, Mag. Ing. Leopold Schalhas von der BH Krems, Bezirksfeuerwehrkommandant LFR Walter Harauer, „Hausherr“ gGR Dr. Andreas Nunzer, Bgm. Hermann Gerstbauer, Vizebgm. Franz Rosenkranz, Bgm. Josef Maurer, Bgm. Ing. Manfred Hackl, Ehrendienstgrade, die Vertreter der elf Feuerwehrkommanden sowie zahlreiche weitere Ehrengäste und Feuerwehrmitglieder begrüßen.

BR Krayatsch brachte einen beeindruckenden Bericht über Einsätze und Tätigkeiten der Wehren des Abschnittes, der in den Ansprachen von Mag. Ing. Schalhas, LFR Harauer und LABg. Edlinger entsprechend gewürdigt wurde.

Ein weiterer Höhepunkt war die Überreichung von Ehren- und Verdienstzeichen durch LABg. Edlinger und LFR Harauer.

Aus unserer Gemeinde wurden 4 Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Mühldorf geehrt:

Raimund LAGLER (Ehrenzeichen für 40-jährige Tätigkeit),
Johann KRAMMER (Ehrenzeichen für 50-jährige Tätigkeit),
Karl MUNK und
Otto WEICHSELBAUM
(jeweils Ehrenzeichen für 60-jährige Tätigkeit).

ABTKDT **Karl GÖRLICH** erhielt das Verdienstzeichen 3. Klasse des Landesfeuerwehrverbandes.

Im Anschluss an den Abschnittsfeuerwehrtag wurde im Schlosshof der Festakt „125 Jahre Bezirksfeuerwehrverband und Abschnittsfeuerwehrkommando Spitz“ abgehalten. FKUR Pfarrer GR Josef Gugler zelebrierte die Festmesse, die von der Trachtenkapelle Spitz mit der „Europamesse“ feierlich umrahmt wurde.

Die zahlreich erschienenen Ehren- und Festgäste – darunter LABg. Josef Edlinger, NR Ewald Sacher, Landesfeuerwehrkommandant Präsident LBD KR Josef Buchta, Mag. Ing. Schalhas von der BH Krems, Pfarrer GR Josef Gugler, die Bürgermeister Hermann Gerstbauer, Josef Maurer, Ing. Manfred Hackl, gGR Dr. Andreas Nunzer, die Vizebürgermeister Franz Meyer, Franz Rosenkranz, Edmund Binder, Bezirksfeuerwehrkommandant LFR

Walter Harauer, Polizeiinspektionskommandant KI Franz Schuster, Rot-Kreuz Abteilungskommandant SR Karl Görlich, Vertreter der Nachbarabschnitte, Ehrendienstgrade, sowie Vertreter der Feuerwehrkommanden des derzeitigen Abschnittes bzw. der dem Abschnitt vormals angehörigen Feuerwehrkommanden – wurden von Abschnittsfeuerwehrkommandant BR Karl Krayatsch begrüßt.

Nach einer beeindruckenden Vorstellung der historischen Entwicklung des Feuerwehrwesens im Abschnitt Spitz ging der Abschnittsfeuerwehrkommandant auf das aktuelle Leistungsspektrum ein und gab einen Überblick über Mannschaft und Ausstattung der elf Wehren im Feuerwehrabschnitt.

Die Festredner Landesfeuerwehrkommandant Präsident LBD KR Josef Buchta, der Vertreter der BH Krems Mag. Ing. Leopold Schalhas und LABg. Josef Edlinger unterstrichen Bedeutung und Erfordernis der Freiwilligen Feuerwehren und stellten Bezüge zu den Grundsätzen der Gründungsväter her.

Mit einem Frühschoppen, gespielt von der Trachtenkapelle Spitz, und gemütlichem Beisammensein klang diese Jubiläumsfeier in den frühen Nachmittagsstunden aus.

SENIORENWANDERTAG 2009



Am 13. September 2009 fand der Wandertag der Pensionisten der Ortsgruppe Mühldorf statt.

Bei angenehmen Herbstwetter führte die Wanderung auch am neu

errichteten Erlebnisspielplatz vorbei.

Bürgermeister Ing. Manfred Hackl brachte den interessierten Senioren die Entstehungsgeschichte des Spielplatzes näher.

Den Abschluss bildete wieder ein geselliges Beisammensein im Feuerwehrhaus Mühldorf.



Zeit für eine neue
Beziehung

KREMSEK BANK
In jeder Beziehung stehen wir Mandanten

bis zu
190 Euro
Beziehungs-
Bonus

www.kremserbank.at
www.gp.wolfsbrunn.at
www.wohn2euer.at

Sie suchen einen Finanzpartner, der Sie bei der Erfüllung Ihrer Wünsche und Ziele begleitet? Die KREMSEK BANK ist Ihr verlässlicher Partner für alle Fragen rund ums Geld.

Das KREMSEK BANK **Beziehungs-Paket** mit **attraktiven Vorteilen*** für alle Kunden, und die es noch werden wollen!

- **Gratis** e-Komfort Konto der KREMSEK BANK
 - 12 Monate keine Konto-führungsgebühr
 - inklusive BankCard und Airbag-Kartenerweiterung
 - Full-Service als günstiges Pauschalpaket
- **30 Euro Bonus** bei Eröffnung eines Bausparvertrages der e-Bausparkasse
- **20 Euro Bonus** beim Abschluss eines Fonds-Sparplans der ERSTE-SPARINVEST
- **20 Euro Bonus** für Ihre private Pensionsvorsorge bei der e-Versicherung
- **30 Euro Bonus** für ein Autoleasing-Paket der e-Autoleasing
- **20 Euro Bonus** für e-Privatkredit
- Attraktive Sparprodukte
- Persönliche Betreuung

KREMSEK BANK UND SPARKASSEN AG

Geschäftsstelle Spitz

Hauptstraße 22, 3620 Spitz

T: +43 (0)5 0100 - 25614

E-Mail: Alexander.Steinhauser@KremserBank.at

* abg. v. 20.09.2009

DORFERNEUERUNGSVEREIN MÜHLDORF

WAS UNS GEFÄLLT

Im Rahmen einer Aktion der NÖ Dorferneuerung wurde von der Dorfbevölkerung das Marterl in **Amstall** neu gestaltet.

Wir freuen uns über die Verschönerung dieses Ortsteiles und danken allen Helfern!



In **Elsarn** soll das ehemalige „Dorfplatzl“, eine Grünfläche im Ortszentrum, wieder belebt werden. Über die Jahre ist die Fläche immer mehr verwachsen und konnte dadurch kaum mehr genutzt werden.

Nun wurden Bäume gefällt, um der Sonne wieder Platz zu machen. Die Grünflächen und Blumenbeete sollen neu angelegt und Sitzbänke aufgestellt werden.

Aufgrund des Hochwassers kann die Fertigstellung allerdings erst im nächsten Jahr erfolgen.

VERKEHRSERZIEHUNG IM KINDERGARTEN

Wie auch schon in den Vorjahren besuchte Herr KI Franz Schuster von der Polizei Spitz den Kindergarten in Niederranna.

Er brachte den Kindern die Wichtigkeit eines Kindersitzes im Auto näher. Auch Vizebürgermeister Ing. Johann Dallinger konnte sich vom Eifer der Kinder überzeugen. Als Highlight durfte jedes Kind auf dem Polizeimotorrad Probe sitzen.

Herzlichen Dank an Herrn KI Franz Schuster für sein Engagement!



MINISTRANTENVORSTELLUNG

Am 28. Juni 2009 wurden im Rahmen der Heiligen Messe, die von Herrn Pfarrer Josef Gugler zelebriert wurde, die Ministrantinnen und Ministranten der Pfarre Niederranna vorgestellt und ihnen für ihren Dienst am Altar gedankt. Die Kinder bereiten sich in ihrer Freizeit in Gruppenstunden auf den Ministrantendienst vor. Für die Gruppentreffen stehen Räumlichkeiten im neu renovierten Pfarrhof zur Verfügung, aber auch in

der Kirche werden die Aufgaben der Ministranten im Gottesdienst geübt.

Alle Mädchen und Buben, die Interesse am Ministrantendienst haben, sind sehr herzlich zu den nächsten Ministrantenstunden eingeladen. Ministrantin und Ministrant zu sein bedeutet, eine würdevolle Aufgabe wahrzunehmen, trotzdem sollen Spaß und Freude in der Gemeinschaft dabei nicht zu kurz kommen.



DANKESCHÖN

Nach dem Verlust unserer Brücke durch das Hochwasser vom 03.07.2009 möchten wir uns bei allen Personen bedanken, die direkt oder indirekt geholfen haben wieder eine neue Zufahrt herzustellen.

Besonderen Dank an Herrn Bürgermeister Ing. Manfred Hackl für seine hervorragende und ausgezeichnete Koordination der gesamten Arbeitsabläufe.

Auch bei Familie Obster herzlichen Dank für die Benützung ihrer Brücke während der Neuerrichtung

*Familie Auer und
Familie Patak*

EIN SOMMER BEIM MUSIKVEREIN MÜHLDORF

Die Saison der Früh- und Dämmerchoppen neigt sich nun dem Ende zu. Seit Juni dieses Jahres hatte der Musikverein Mühldorf 13 Auftritte. Neben den zu den Fixterminen im Jahresablauf zählenden kirchlichen Feierlichkeiten sowie den Früh- und Dämmerchoppen bei den Festen der FF Mühldorf, FF Elsarn und FF Trandorf, war der MVM diesen Sommer auch außerhalb der Marktgemeinde Mühldorf sehr gefragt.

So durfte der Musikverein Mühldorf im Juli beim Sommerfest des Severinheims in Mautern einen Frühschoppen spielen. Am 1. August gestaltete der MVM einen 4-stündigen Dämmerchoppen beim Feuerwehrfest in Lengsfeld. Ende August fuhren die MusikerInnen gemeinsam mit einem Bus nach Altmelon. Neben der musikalischen Umrahmung der Festmesse wurde zum Frühschoppen aufgespielt.



Auch in unserer Gemeinde waren einige Termine hinzugekommen. Am 27. Juni führte der Musikverein Mühldorf einen Zug von Fackelträgern an und spielte anschließend beim Sonnenwendfest zum Dämmerchoppen auf.

Bei der Dankesfeier für die HelferInnen bei den Aufräumarbeiten nach dem Hochwasser im GH

Siebenhadl hat der MVM gerne mitgewirkt. Den Abschluss der Frühschoppensaison bildete der Auftritt beim SpitzerGraben Fest Anfang September.

Ein herzliches Dankeschön an alle MusikerInnen für ihr Engagement im Musikverein Mühldorf!



Obfrau Barbara Auer

CARLA KREMS

Das Prinzip der Carlas ist einfach: Die Secondhand-Läden verkaufen gespendete Gebrauchtware. Mit dem Reinerlös hilft die Caritas Menschen in Not in der Region bzw. in Niederösterreich.

Es gibt nur wenige Läden, wo man gleichzeitig eine Pferdekutsche, Ballkleider oder einen ausklappbaren Badewannenschrank kaufen kann. Die Caritas Läden – kurz *Carlas* – gibt es in Krems und Vitis. Was als Warenlager für sozial Bedürftige begonnen hat, ist heute ein (Geheim-)Tipp für gut sortierte Secondhand-Ware. „Bücher, die es nicht mehr im Handel gibt; ausgefallene Modestücke und Schuhe mit denen man auffällt“, sagt *Carla Krems*-Leiterin Monika Steiner von der Caritas der Diözese St. Pölten über das Sortiment.

Sachspenden werden an Werktagen in den *Carlas* angenommen. Mit dem hauseigenen LKW werden auch Wohnungsräumungen

gegen einen Unkostenbeitrag organisiert.

„Wir schaffen regionale Arbeitsangebote und sicheren Arbeitsplätze für Menschen mit Behinderungen“, sagt *Carla Vitis*-Leiter Stefan Zangl.

Ehrenamtliche MitarbeiterInnen sind im Team unersetzbar. „Ich achte bei gespendeter Kleidung auf Sauberkeit und Qualität“, sagt die langjährige Ehrenamtliche Gerti Zehetner beim Sortieren, „man kann nur mit gut erhaltener Ware helfen.“

CARLA KREMS

St. Paul Gasse 12, 3500 Krems-Mitterau, Tel. 02732/76498, E-Mail: carla-krems@stpoelten.caritas.at
Infos: www.caritas-stpoelten.at

Sachspendenannahme:

Mo-Fr von 8:00 – 16:00 Uhr

Shop geöffnet:

Di u. Fr jeweils von 9:00 - 12:00 Uhr
und 13:00 - 17:00 Uhr

Mit dem Reinerlös finanziert die Caritas geschützte Arbeitsplätze und hilft Menschen in Not.

TIERSCHUTZVEREIN KREMS

Es werden immer wieder Katzen, Hunde und andere Haustiere vermisst oder auch gefunden. Bitte machen sie eine Meldung bei ihrer Gemeinde oder bei ihrer zuständigen Polizeistelle. Und vergessen sie nicht, im Tierschutzhaus Krems unter der Telefonnummer: 02732/84720 anzurufen. Es ist uns ein großes Anliegen, entlaufene Tiere wieder ihren Besitzern zurück zu geben.

Weiters möchten wir darauf hinweisen, dass seit dem Jahr 2005 eine allgemeine Kastrationspflicht für Katzen besteht (auch für Bauernhofkatzen!). Denn nur so kann eine unkontrollierte Vermehrung und eine Ansteckung verschiedener Katzenkrankheiten vermieden werden.

Ein weiterer Punkt ist die verpflichtende Chip-Registrierung ihrer Hunde. Jeder Hund muss bis Ende des Jahres gechippt und registriert werden um im Notfall jederzeit identifiziert werden zu können.

Für weitere Informationen unter: www.tierheim-krems.at

KURSE IM BILDUNGSHAUS MÜHLDORF

EDV Infoabend am Freitag 09.10.09, 19.00 Uhr:

Informationen zu Inhalten, Kosten und Fördermöglichkeiten von folgenden EDV-Kursen:

Mein Einstieg in die EDV:

Einfacher praktischer Einsteigerkurs, keine Vorkenntnisse nötig! Kurs 8 Abende á 4 Einheiten, Kosten: EUR 135,--

Europäischer Computerführerschein – Kompaktlehrgang:

Vorkenntnisse in Windows und Word nötig! 7 Module: M1: Grundlagen der Informations- und Kommunikationstechnologie (IKT), M2: Computerbenutzung und Dateimanagement, M3: Textverarbeitung, M4: Tabellenkalkulation, M5: Datenbanken, M6: Präsentation, M7: Web und Kommunikation. Kurs

22 Abende á 4 Einheiten, Kosten: EUR 330,-- ohne SkillsCard und Prüfungsgebühren. Die Module können auch einzeln besucht werden. Eine Prüfung muss nicht abgelegt werden.

LFI Zertifikatslehrgang EDV Basisausbildung:

Keine oder wenig Vorkenntnisse nötig! Inkl. Prüfung und Zertifikat.

Kurs 20 Abende á 4 Einheiten, Kosten: EUR 250,--

Terminvereinbarungen beim Infoabend. Anmeldung zum Infoabend erforderlich!

Anmeldung/Information:

VHS Südliches Waldviertel, Hauptstraße 9, 3683 Yspertal, Tel: 07415/6760-30
volkshochschule.swv@wvnet.at

TERMINE KOSTENLOSE RECHTSAUSKUNFT

Im Landesgerichtssprengel Krems werden immer dienstags von 16.00 - 17.30 Uhr in den nachfolgenden Rechtsanwaltskanzleien kostenlose erste anwaltliche Auskünfte erteilt. Um telefonische Anmeldung wird gebeten.

- 22.09. Dr. Walter Kossarz, Tel. 02732/82194
- 29.09. Dr. Hubert Sacha, Tel. 02732/76767
- 06.10. Dr. Peter Wilhelm, Tel. 02732/82265
- 13.10. Dr. Wolfgang Winiwarter, Tel. 02732/83234
- 20.10. Dr. Thomas Strizik, Tel. 02732/76767
- 27.10. Dr. Alois Autherith, Tel. 02732/83485
- 03.11. Mag. Sonja Fagner, Tel. 02732/78999
- 10.11. Dr. Birgit Riel-Katschthaler, Tel. 02732/86565
- 15.11. Dr. Herwig Hammerer, Tel. 02732/83485
- 17.11. Dr. Josef Cudlin, Tel. 02732/86565
- 24.11. Dr. Elisabeth Geymüller, Tel. 02739/2242
- 01.12. Dr. Wolfgang Grohmann, Tel. 02732/86565
- 21.12. Mag. Rainer Samek, Tel. 02732/83485

HOLZVERKAUF

Im kommenden Winter gibt es aus dem Gemeindewald Durchforstungsholz und Überholz von Buchen zur Selbstaufarbeitung.

Interessenten mögen sich ab Anfang November 2009 bei Herrn Vizebürgermeister Ing. Johann Dallinger, Tel. 0676/81039711, melden.

ANKÜNDIGUNG NÖ HECKENTAG 2009

Der Heckentag 2008 der Regionalen Gehölzvermehrung (RGV) war ein voller Erfolg. Der NÖ Heckentag 2009 wird am Samstag, dem 7. November 2009, stattfinden.

Nähere Informationen über den Heckentag und die RGV finden Sie unter: www.heckentag.at
E-Mail: office@heckentag.at
Heckentelefon: 02952/302605151

NÖ TAGE DER OFFENEN ATELIERS 2009

Am 17. und 18. Oktober steht ganz Niederösterreich im Zeichen der Bildenden Kunst: Rund 830 TeilnehmerInnen öffnen ihre Pforten für das Publikum.

Gratis-Broschüren mit allen Details zu den teilnehmenden Künstlern können bei der Kulturvernetzung Niederösterreich angefordert werden:
Tel: 02572/20250-13



HEURIGENTERMINE MÜHLDORF

Martin Muthenthaler, 3622 Elsarn,
Bachstraße 11, Tel. 0676/7229620

geöffnet

von Donnerstag **17.09.2009**
bis Montag, **26.10.2009**
täglich ab 15.00 Uhr

jeweils Donnertag bis Sonntag



Von feuchten Mauern bis zur Solar-Fassade: Kostenlose Bau-Seminare des Landes NÖ.

TERMIN: **20.10.-22.10. in Mautern**
DI, 20.10.: Renovieren, Sanieren, Aus- und Umbauen
MI, 21.10.: Der Garten - das "grüne

Wohnzimmer"
MI, 21.10.: Der Neubau - Material, Gestaltung und Planung
DO, 22.10.: Baurecht - Die Fallen für Hausbauer
DO, 22.10.: Exkursion: Baugestaltung in der Praxis
Für die Teilnahme an der Exkursion werden pro Person € 10,-- eingehoben.
Anmeldungen sind unter 02742/9005-15656 möglich.

ÄRZTE WOCHENEND-DIENSTE BIS DEZEMBER 2009

September 2009

26. - 27.09. Aggsbach-Markt

Oktober 2009

03. - 04.10. Weinzierl/Walde

10. - 11.10. Mühldorf

17. - 18.10. Spitz

24. - 26.10. Aggsbach/Markt

31.10. Mühldorf

November 2009

01.11. Mühldorf

07. - 08.11. Weinzierl/Walde

14. - 15.11. Weißenkirchen

21. - 22.11. Aggsbach/Markt

28. - 29.11. Spitz

Dezember 2009

05. - 06.12. Weißenkirchen

08.12. Weißenkirchen

12. - 13.12. Mühldorf

19. - 20.12. Weinzierl/Walde

24. - 25.12. Spitz

26. - 27.12. Mühldorf

31.12. Aggsbach/Markt

Aggsbach-Markt: 02712/444

Dr. Bernhard SATOR

Mühldorf: 02713/8200

Dr. Wolfgang BERTHOLD

Spitz: 02713/2200

Dr. Florian GEYER

Weinzierl/Walde: 02717/82430

Dr. Klaus NENTWICH

Weißenkirchen: 02715/2200

Dr. Gerhard STADLBAUER

Quelle: www.arztnoe.at

JUBILÄEN (Oktober - Dezember)

Helga **PROIDL**

Ledertal 3

80. Geburtstag

Gottfried **AUER**

Markt 10

80. Geburtstag

Maria **MUTHENTHALER**

Wegscheid 9

80. Geburtstag

Leopold **SIEBENHANDL**

Povat 5

85. Geburtstag

Maria **MARTIN**

Kiesling 17

80. Geburtstag

Anna **PREISBERGER**

Muthstal 3

80. Geburtstag

Maria und Rudolf **AUER**

Ledertal 27

Goldene Hochzeit

Anna **HÖCHTL**

Bergwerk Straße 7

85. Geburtstag

Karl und Leopoldine **WIMMER**

Amstal 12

Diamantene Hochzeit

Josef und Josefa **WEIGL**

Ötzbach 13

Goldene Hochzeit

Maria **GMEINER**

Ottenschlager Straße 41

90. Geburtstag

Hildegard **WEBER**

Kalkofenweg 6

85. Geburtstag

Die Gemeindevertretung
gratuliert sehr herzlich
unseren Jubilarinnen und
Jubilaren !

VERANSTALTUNGEN BIS DEZEMBER 2009

03.10. Käsemarkt im Café
Stummvoll

11.10. Erntedankfest
Pfarrkirche Niederranna

16.10. Tag des Brotes im
Bäckereimuseum Stummvoll

26.10. Weinsteintour

31.10. Kürbis-Schnitzen im Café
Stummvoll (kein Halloween)

01.11. Totengedenken

21.-22.11. Weihnachtsmarkt im
Café Stummvoll

28.11. Adventmarkt in Trandorf

28.11. Christbaumsetzen der
FF Trandorf, Dorfplatz

28.-29.11. Adventmarkt der Pfarre,
Turnsaal Niederranna

05.12. Nikolaus und Krampus im
Café Stummvoll

06.12. Eröffnung Adventfenster im
Feuerwehrhaus Elsarn

10.12. Weihnachtsfeier des
Pensionistenverbandes
im Gasthof Siebenhandl

12.12. Musikadvent im
Musikkulturheim

24.12. Kinderwanderung auf den
Kalvarienberg in Unterranna
mit Ausgabe Friedenslicht

NICHT VERGESSEN

**SPERRMÜLL bis spätestens
2. Oktober 2009 am Gemein-
deamt Mühldorf anmelden!**

**Nicht gemeldeter
Sperrmüll wird nicht
mitgenommen!**

EHESCHLIESSUNGEN

Melanie **STIERSCHNEIDER**,
Bergwerk Straße 38/2 &
Peter **BERGER**, Spitz

Daniela **STÖGER** &
Armin **SCHMID**,
Wegscheid 8

DI (FH) Mario **HAMESEDER**,
Lindbergweg 9 &
Mag. (FH) Katharina
SCHEDLMAYER, Loosdorf

Reinhard **EIBENSTEINER** &
Priska Maria **FRANK**, Thurn 3

Barbara **HOFSTÄTTER**,
Unterranna 21 &
Lars **TEGETHOFF**, Oberarnsdorf

Wir gratulieren!

Impressum: "Mühldorfer Gemeindeblatt"

Medieninhaber, Herausgeber und Verleger: Marktgemeinde Mühldorf, 3622 Mühldorf, Markt 13
Verantwortlicher Schriftleiter: gGR Schauer; Layout u. Druck: Grafik & Druck, Krems
Verlagspostamt und Erscheinungsort: 3622 Mühldorf



Finanzielle Absicherung

für die Zukunft ist auch jetzt keine Utopie:

Für kurze Zeit bieten wir Ihnen
ein neues gewinnbringendes Produkt,
den **Best Zins RLB-NÖ-Wien Garant**.

Sie erhalten im hier dargestellten Beispiel bei einem *Nettobeitrag* von EUR 10.000,- bei Laufzeit ende *nach 12 Jahren* eine kapitalertragsteuerfreie Auszahlung von bis zu EUR 21.972,-. Auf Wunsch ist auch eine jährliche Zinsausschüttung möglich.

Nettobeitrag (Laufzeit 12 Jahre)	Garantierte Mindestauszahlung*	Maximal mögliche Auszahlung*
EUR 10.000,-	EUR 17.297,-	EUR 21.972,-
Entspricht einer durchschnittlichen Entwicklung (z.B. von	4,67% (KESZ-pflichtige Veranlagung von 6,23%)	6,77% (KESZ-pflichtige Veranlagung von 9,03%)

* Mindesteinzahlung: Die Kapitalgarantie erfolgt in Form einer nachrangigen Anleihe der Raiffeisenbank Krems/Unterwiesenthal AG. Sie gilt nur zum Ende der vereinbarten Laufzeit. Alle Berechnungen beziehen sich auf den Nettobeitrag. Der Nettobeitrag ist der Bruttobeitrag abzüglich der 4%igen Versicherungsschuld.

Beratung mit Qualität.

Rudolf Denk & Team, Bankstelle Mühldorf

Ledertal 11a, 3622 Mühldorf, Tel. 027 13 / 8204, Mo bis Mi 8-12.30 und 14-18.30 Uhr; Do 8-12.30 Uhr;
Fr 8-12.30 und 14-18 Uhr; Beratung gerne auch außerhalb der Öffnungszeiten.